

**COMUNITÀ AUTOGESTITA DELLA NAZIONALITÀ ITALIANA DI CAPODISTRIA  
SAMOUPRAVNA SKUPNOST ITALIJANSKE NARODNOSTI KOPER**

\*\*\*\*\*

*Sede amministrativa Via Župančič 39, 6000 Capodistria Župančičva 39, 6000 Koper  
Tel. (05) 6279 290 / fax (05) 6279 291 – email : [info@cancapodistria.org](mailto:info@cancapodistria.org)*

**Capodistria, 18.10.2023**

**Nr. Prot.: 74-726/2023**

**VERBALE**

Della quinta riunione ordinaria del Consiglio della Comunità Autogestita della Nazionalità Italiana di Capodistria che si è tenuta nella sede di Palazzo Carli Via Župančič 39, 6000 Capodistria il 17 ottobre 2023 alle ore 16.00 con il seguente ordine del giorno:

1. Approvazione dei verbali delle seguenti riunioni:
  - Quarta riunione ordinaria del Consiglio della CAN di Capodistria del 1° giugno 2023
  - Sesta riunione per corrispondenza del Consiglio della CAN di Capodistria del 21 giugno 2023
  - Settima riunione per corrispondenza del Consiglio della CAN di Capodistria del 13 luglio 2023
2. Approvazione del Piano strategico di sviluppo culturale della CAN di Capodistria per l'attuale mandato 2022-2026
3. Informazioni in merito all'avanzamento e alle proposte progettuali riguardanti la sezione dislocata di Crevatini del Giardino d'infanzia "Delfino blu" e parzialmente della Scuola elementare "Pier Paolo Vergerio il Vecchio"
4. Varie

*Presenti:* Roberta Vincoletto, Damian Fischer, Fulvio Richter, Marco Apollonio, Ondina Gregorich Diabaté, Gianfranco Stancich, Noemi Stancich, Alberto Scheriani, Sandra Vitošević

*Assenti giustificati:* (nessuno)

*Altri presenti:* Mass media

*Nota:* (nessuna)

Accertato il quorum, la Presidente Roberta Vincoletto chiede al Consiglio di approvare l'ordine del giorno che viene votato all'unanimità. Si passa quindi alla presentazione/discussione dei punti:

**Ad. 1**

La Presidente Roberta Vincoletto chiede al Consiglio di approvare i verbali della quarta riunione ordinaria, della sesta riunione per corrispondenza e della settima riunione per corrispondenza del Consiglio della CAN. Non essendoci proposte o integrazioni il verbale della quarta riunione ordinaria viene approvato all'unanimità; il verbale della sesta riunione per corrispondenza viene approvato da 8 (otto) consiglieri ed 1 (uno) astenuto, la Consigliera Ondina Gregorich Diabaté; il verbale della settima riunione per corrispondenza viene approvato da 8 (otto) consiglieri ed 1 (uno) astenuto, la Consigliera Ondina Gregorich Diabaté.

## Ad. 2

La Presidente Vincoletto, in merito alla tematica del punto trattato, ha comunicato ai presenti che a luglio si è tenuto un incontro tra la Presidenza della CAN e i Presidenti delle Commissioni interne, per discutere sull'opportunità di elaborare una strategia culturale per il periodo del mandato corrente (2022-2026) e sulle questioni importanti da trattare ed includere in questo documento, portato oggi all'attenzione dei Consiglieri per venire approvato. Il Piano strategico di sviluppo culturale della CAN di Capodistria presenta delle linee guida di sviluppo culturale, ossia delle direttrici fondamentali su come muoverci e svilupparci anche in questo settore specifico, tenendo conto del finanziamento concesso annualmente dalla CAN alle istituzioni che realizzano in programma culturale. La Presidente rileva che, l'aspetto culturale costituisce una priorità per il mantenimento della nostra identità nazionale ed è un elemento fondamentale della nostra realtà, che non va trascurato bensì rafforzato quanto possibile. Ha chiarito che la CAN non è solita ad organizzare direttamente eventi culturali, ma concede i finanziamenti per realizzare ciò alle tre Comunità degli Italiani e all'Associazione AIAS, che operano sul territorio del Comune città di Capodistria.

Nel Piano Strategico presentato, sono stati evidenziati tre direttrici fondamentali: la promozione di manifestazioni ed eventi significativi della cultura e della lingua italiana, iniziative rivolte ai connazionali e attività per i giovani.

Successivamente, la Presidente ha ceduto la parola al Consigliere Marco Apollonio, il quale ha redatto la bozza del testo in qualità di Presidente della Commissione interna "Cultura e rapporti con le istituzioni culturali della CNI", illustrando dettagliatamente il contenuto e gli obiettivi presenti nel documento.

Finita la presentazione, la Presidente apre la discussione in merito, che viene aperta dall'intervento del Consigliere Alberto Scheriani che evidenzia il ruolo fondamentale politico della CAN comunale, ritenendo però importante darsi delle linee di sviluppo anche nel campo culturale, elogiando la formulazione del documento. Scheriani sottolinea la necessità di vedere il documento come un "*work in progress*", da implementare e sviluppare, in base alle necessità che potrebbero manifestarsi di volta in volta. Ha inoltre sottolineato l'importanza di coinvolgere gli esecutori del programma culturale (le Comunità degli Italiani e l'Associazione AIAS) affinché il programma venga effettivamente attuato non solo per i nostri connazionali (rilevando però la necessità di una maggiore inclusività dei connazionali soci), ma anche per la maggioranza, mantenendo sempre come linea guida la promozione e la valorizzazione della cultura italiana.

Prendendo la parola, la Consigliera Ondina Gregorich Diabaté ha lamentato che la Comunità degli Italiani a Capodistria sia attualmente poco frequentata in generale dai soci e ha fornito alcune osservazioni linguistiche al testo del documento, che il Consigliere Apollonio implementerà e invierà alla CAN per la stesura del testo finale. Ha sottolineato la necessità di potenziare le attività per "riempire" nuovamente la Comunità, promuovendo eventi che siano quanto più "italiani" e di contenuti vicini ai connazionali.

Continuando la discussione, il Vicepresidente Damian Fischer ha convenuto sulla necessità di migliorare la proposta delle attività da svolgere, sottolineando che il problema dello "svuotamento" della Comunità non è riconducibile all'ultimo anno di lavoro. Ritiene, che documenti come questo possano costituire una base per il miglioramento e il lavoro futuro, auspicando che ciò stimoli anche i giovani ad organizzarsi, a lavorare insieme e ad assumersi responsabilità per il miglioramento e il rinnovamento della Comunità.

Al termine della discussione, la Presidente Vincoletto ha ribadito l'importanza di stabilire delle linee guida anche in tale settore, considerando che la CAN di Capodistria finanzia questa tipologia di attività. Il documento è anche importante per poter avere gli indirizzi per aderire ai prossimi bandi della CAN Costiera per i mezzi concessi dal Ministero della Cultura. Inoltre, Alberto Scheriani ha informato che la CAN Costiera ha costituito, per allinearsi alle nuove linee guida e ai modi operativi richiesti, una Commissione esterna di esperti, che elaborerà i criteri per l'assegnazione dei mezzi culturali, cercando di sostenere adeguatamente gli esecutori.

Conclusa la discussione in merito si passa all'approvazione del Piano Strategico di sviluppo culturale della CAN di Capodistria per l'attuale mandato 2022-2026, che viene approvata all'unanimità.

Segue la Delibera Nr. 1 – V.R.O. – 17/10/2023 – approvazione del Piano strategico di sviluppo culturale della CAN di Capodistria per l'attuale mandato 2022-2026 (in allegato).

### **Ad. 3**

La Presidente informa i Consiglieri, che da settembre in poi ci sono state già due riunioni indette dal Comune città di Capodistria (dall'Ufficio Affari Sociali) per discutere in merito alle proposte progettuali riguardanti la sezione dislocata di Crevatini del Giardino d'infanzia "Delfino blu" e parzialmente della Scuola elementare "Pier Paolo Vergerio il Vecchio", sempre a Crevatini. L'obiettivo primario è quello di arrivare con un progetto definitivo e condiviso e con tutta la relativa documentazione tecnica entro il 2025, anno in cui si riapriranno i bandi per presentare i vari progetti nell'ambito dell'edilizia scolastica, al competente Ministero dell'Istruzione. La Presidente ha proseguito ricordando che alle riunioni presenziano sia la direttrice del Giardino d'infanzia sia la preside della Scuola elementare ed il vicesindaco Steffè. Durante questi incontri sono stati presentati otto diversi progetti edilizi, tutti ubicati nei terreni a disposizione accanto all'attuale sede della scuola italiana, perché si reputa importante collegare assieme le due istituzioni, per promuovere ulteriormente la collaborazione tra le due istituzioni. L'attenzione si è focalizzata su uno di questi progetti, che mira appunto ad unire la nuova sede dell'asilo con quella della scuola, portando migliorie anche a questo edificio già presente. Un terzo incontro è previsto per la prossima settimana. La Presidente infine ha rilevato l'importanza di lavorare congiuntamente per portare a casa risultati concreti, rilevando in tal senso il dialogo proficuo tra tutte le parti coinvolte.

Prendendo la parola, il Consigliere Alberto Scheriani ha informato che ha avuto modo di partecipare in giornata ad un incontro con il Ministero dell'Istruzione, anticipando che sembrerebbe che nulla sia cambiato per quanto riguarda i finanziamenti previsti entro il 2024. Il Ministro ha indicato che ci sono dei ritardi nell'esecuzione dei fondi per quest'anno, ma ha anche menzionato che il Ministero prevede di richiedere mezzi aggiuntivi a partire dal 2025, circa 150 milioni complessivi per la concessione dei finanziamenti. Alla luce di tutto ciò, il Consigliere Scheriani è concorde sull'importanza di preparare per il 2025, tutta la documentazione necessaria per il nuovo asilo a Crevatini. Proseguendo, Scheriani ha sottolineato l'importanza di identificare l'opzione migliore per tutte le parti interessate, menzionando anche, che questo tema sarà oggetto di discussione alla prossima riunione della Commissione per le questioni della nazionalità italiana del Comune città di Capodistria, indetta per il 25 ottobre. Inoltre, ha aperto una parentesi su uno degli altri punti all'ordine del giorno di tale organismo comunale, relativo al foglio informazione comunale, dove andrebbe rafforzata la presenza di articoli in lingua italiana. Tornando all'argomento principale, Scheriani ha ribadito l'importanza di iniziare a preparare la documentazione progettuale a livello comunale per poi procedere con il Ministero.

Alla discussione ha partecipato anche il Consigliere Fulvio Richter, ricordando le difficoltà iniziali quando si è iniziato a ragionare e a lavorare sul nuovo asilo di Crevatini, con una prima proposta progettuale promossa proprio dalla CAN di Capodistria; pertanto, ha espresso la sua soddisfazione per aver recepito l'allora idea, di costruire la nuova sede dell'asilo accanto a quella della scuola per favorire una sinergia tra le due istituzioni.

### **Ad. 4**

Tra le "Varie", la Presidente Vincoletto ha presentato ai presenti il lavoro svolto e gli incontri tenuti dalla Presidenza della CAN Capodistria durante il periodo estivo. In particolare, modo ha rilevato le riunioni svoltesi con i Presidenti delle Commissioni interne della CAN, con la presidenza dell'Associazione sportiva - ASCI, con i rappresentanti della CNI presso le Comunità locali del Comune città di Capodistria, con i Presidenti delle Comunità degli Italiani e con i rappresentanti dell'Associazione AIAS. L'intento era quello di verificare le attività svolte e pianificare quelle future nonché trattare questioni e problematiche correnti. Inoltre, ha comunicato che è stata organizzata una riunione ad hoc con la presidenza della Comunità degli Italiani "Santorio Santorio" di Capodistria, viste le diverse questioni di interesse come, molte dovute all'utilizzo condiviso di Palazzo Gravisi-Buttorai. Ha informato inoltre i presenti, che nel periodo estivo si è concluso l'iter per l'acquisto di un nuovo impianto audio e luci per Palazzo Gravisi-Buttorai, grazie ai mezzi ottenuti, dopo aver aderito ai bandi della base economica promossi dalla CAN Costiera. L'investimento è pari a euro 12.768,96 (dodici mila settecento sessantotto, 96). La parte burocratica è stata completata, e ora si attende il rimborso dei mezzi, che dovrebbe arrivare agli inizi di novembre 2023. La Presidente informa pure, che a luglio si è svolta la riunione presso la Comunità degli

Italiani di Bertocchi, con i loro rappresentanti e con il presidente della Comunità locale di Bertocchi, nel quale congiuntamente sono state valutate le migliorie da apportare al sistema audio luci della sala della Casa di cultura a Bertocchi, utilizzata dalla locale Comunità degli Italiani per svolgere i propri appuntamenti culturali. Si ricorda, che tra il 2011/2012 la CAN di Capodistria, aveva già investito nella struttura acquistando all'epoca l'intero sistema audio e luci, il sistema audio è stato ammodernato di recente direttamente dalla Comunità degli Italiani di Bertocchi, mentre la CAN ha finanziato e concretizzato a settembre la sostituzione delle luci alogene con quelle led più economiche e di miglior qualità.

La Presidente Vincoletto ha menzionato il secondo sopralluogo avvenuto a settembre al cantiere del Collegio dei Nobili, svolto in qualità di cofondatore della Scuola elementare, assieme ai rappresentanti del Comune, delle presidi e degli esecutori dei lavori.

Nell'ambito degli incontri istituzionali ha ricordato anche la partecipazione al Convegno sul Bilinguismo svoltosi ad Ancarano il 20 settembre, sottolineando l'alto livello qualitativo dell'evento e dei contenuti presentati.

In chiusura, la Presidente ha informato della collaborazione e celebrazione congiunta XXX anniversario del Giardino d'Infanzia "Delfino Blu" con l'inaugurazione della mostra avvenuta a Palazzo Gravisi-Butturai a fine settembre.

Non essendoci altri interventi la quinta riunione ordinaria del Consiglio della CAN di Capodistria si conclude alle ore 16.45.

Il Verbalista

Marko Loredan

La Presidente

Roberta Vincoletto



Allegato:

- Delibera Nr. 1 – V R.O. – 17/10/2023 – approvazione del Piano strategico di sviluppo culturale della CAN di Capodistria per l'attuale mandato 2022-2026
- Piano strategico di sviluppo culturale della CAN di Capodistria per l'attuale mandato 2022-2026